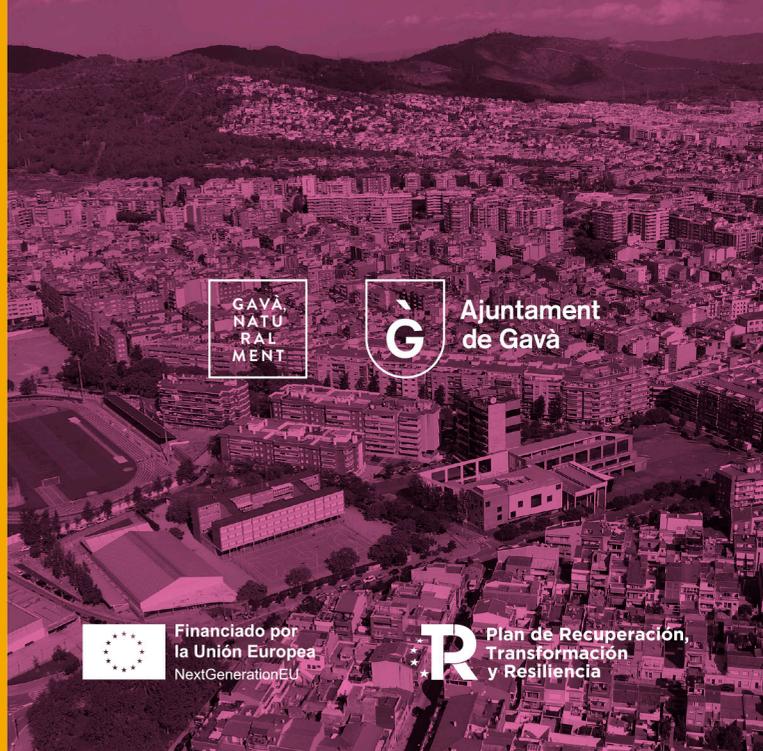


# ¡YA PUEDES VOTAR!

DEL 15 DE JUNIO  
AL 17 DE JULIO



Tú decides cómo mejoramos  
el espacio público que te rodea  
[participacion.gavaciutat.cat](https://participacion.gavaciutat.cat)



GAVA  
NATU  
RAL  
MENT



Ajuntament  
de Gava



Financiado por  
la Unión Europea  
NextGenerationEU



Plan de Recuperación,  
Transformación  
y Resiliencia



JUNTS  
FEM  
BARRI  
2022



# JA POTS VOTAR!

DEL 15 DE JUNY  
AL 17 DE JULIOL



Tu decideixes com millorem  
l'espai públic que t'envolt  
[participacion.gavaciutat.cat](https://participacion.gavaciutat.cat)

Fer de Gavà una ciutat on **tots els barris tinguin els nivells més alts de qualitat** és una de les prioritats de l'Ajuntament. Per això treballem per una **ciutat més amable, més còmoda i més accessible**. I amb **Junts Fem Barri** tenim l'oportunitat de **fer-ho conjuntament**, ciutadania i Ajuntament.



Hacer de Gavà una ciudad en la que **todos los barrios tengan los niveles más altos de calidad** es una de las prioridades del Ayuntamiento. Por eso trabajamos por una ciudad **más amable, más cómoda y más accesible**. Y con **Junts Fem Barri** tenemos la oportunidad de **hacerlo conjuntamente**, ciudadanía y Ayuntamiento.

**Ara toca votar.** És l'hora de decidir, de dir-nos quines propostes preferiu per millorar l'espai públic que us envolta. Potser no us serà fàcil perquè hi ha moltes propostes i molt interessants, però segur que triareu bé. Teniu **36 opcions**: són les **que la ciutadania ha plantejat** i que són viables tècnicament, i les **que l'Ajuntament us va presentar**. **Vull agrair la participació dels ciutadans i ciutadanes que es van implicar aportant les seves idees de millora**, fins a un total de 263, que els serveis tècnics municipals han estudiat una per una.

**Ahora toca votar.** Es la hora de decidir, de decirnos qué propuestas preferís para mejorar el espacio público que os rodea. Quizá no sea fácil porque hay muchas propuestas y muy interesantes, pero seguro que elegiréis bien. Tenéis **36 opciones**: son las **que la ciudadanía ha planteado** y que son viables técnicamente, y las **que el Ayuntamiento os presentó**. **Quiero agradecer la participación de los ciudadanos y ciudadanas que se implicaron aportando sus ideas de mejora**, hasta un total de 263, que los servicios técnicos municipales han estudiado una a una.

**Us demano que us mobilitzeu.** Per això **posem a l'abast totes les eines que us ho faciliten**. Totes les persones empadronades a Gavà amb 16 anys o més, o que tingueu un negoci o comerç a la ciutat, **podeu escollir fins a 5 propostes**. **Teniu tot un mes per fer-ho!**

**Os pido que os movilicéis.** Por eso **ponemos al alcance todas las herramientas que os lo facilitan**. Todas las personas empadronadas en Gavà de 16 años o más, o que tenga un negocio a comercio en la ciudad, **podéis escoger hasta 5 propuestas**. **¡Tenéis todo un mes para hacerlo!**

Voteu i engresqueu les vostres amistats, els vostres veïns i veïnes, perquè també participin en la construcció col·lectiva dels nostres barris i de la nostra ciutat. **La implicació de la ciutadania és fonamental per millorar Gavà.**

Votad y animad a vuestras amistades, a vuestros vecinos y vecinas, para que también participen en la construcción colectiva de nuestros barrios y de nuestra ciudad. **La implicación de la ciudadanía es fundamental para mejorar Gavà.**

Gemma Badia  
Alcaldessa de Gavà



Gemma Badia  
Alcaldesa de Gavà





# JUNTS FEM BARRI. ÉS L'HORA DE VOTAR!



Podeu votar de manera presencial en diferents **equipaments municipals i al mateix Ajuntament**, també a **peu de carrer** (podeu consultar calendari en aquesta publicació), i de manera telemàtica a través de la **plataforma Gavà Participa, Gavà Decideix**.

<https://participa.gavaciutat.cat/processes/Junts-Fem-Barri-2022/>

Després de les votacions, l'Ajuntament farà públics els resultats amb les propostes prioritzades. Els projectes guanyadors seran els que s'executaran, fins a arribar a la dotació màxima del programa, 600.000 €.

## Qui pot participar?

Totes les persones de 16 anys o més empadronades a Gavà o que tinguin un negoci o comerç a la ciutat.

## Quines són les propostes?

Els 36 projectes a votar es poden consultar a la plataforma digital Gavà Participa, Gavà Decideix

<https://participa.gavaciutat.cat/processes/Junts-Fem-Barri-2022/>

## Com es pot votar?



**1. PER INTERNET, AMB DISPOSITIU MÒBIL O ORDINADOR**, mitjançant la plataforma digital Gavà Participa, Gavà Decideix

<https://participa.gavaciutat.cat/processes/Junts-Fem-Barri-2022/>



**2. DIPOSITANT LA BUTLLETA** a les urnes que trobareu als següents **equipaments**:

- Ajuntament de Gavà
- Mercats: del Centre i MercaGavà
- Biblioteques: Josep Soler Vidal i Marian Colomé
- Zones esportives: Can Tintorer, Diagonal
- Casals de Gent Gran: Can Tintorer, Torre Lluc, El Centre
- La Casa Gran
- Nou Espai Sant Jordi
- Centre Cívic de Ca n'Espinós
- Institut Escola Gavà Ma

- Casal American Lake
- Casal Municipal de Can Tries
- Masia de Can Tintorer



## OFERIM SUPORT D'INFORMADORS/ES

Hi haurà persones informadores que recolliran les votacions i ajudaran a resoldre els dubtes.

Les trobareu:

- **A l'Oficina d'Atenció Ciutadana (OAC) de l'Ajuntament de Gavà.** Plaça de Jaume Balmes, s/n.

*Del 20 de juny al 15 de juliol, de dilluns a divendres laborables, de 9.30 a 13.30 hores.*

### • A diferents punts de la ciutat:

- Dissabte, 18 de juny, de 10 a 13 hores, davant de MercaGavà.
- Dimarts, 21 de juny, de 10 a 13 hores i de 17 a 20 hores, a la plaça de Josep Tarradellas (monument Màrtirs del Setge de 1714).
- Dissabte, 25 de juny, a la plaça de la Pagesia (Illa de Vianants) de 10.30 a 13.30 hores i de 17.30 a 20.30 hores.
- Dimarts, 28 de juny carrer de Sant Lluís cantonada amb carrer de les Colomeres, de 17 a 20 hores.
- Diumenge, 3 de juliol, de 10.30 a 13.30 hores i de 17.30 a 20.30 hores, a la rambla de Joaquim Vayreda.
- Dissabte, 9 de juliol, de 10.30 a 13.30 hores i de 17.30 a 20.30 hores, a la plaça de la Pagesia (Illa de Vianants).
- Dimarts, 12 de juliol, de 17.30 a 20.30 hores, al passeig Maragall.
- Divendres, 15 de juliol, plaça Major (Illa de Vianants), de 10.30 a 13.30 hores i de 17.30 a 20.30 hores.

Si teniu dubtes, podeu escriure un correu electrònic a: [participa@gava.cat](mailto:participa@gava.cat)

# JUNTS FEM BARRI. ¡ES HORA DE VOTAR!

Podéis votar de manera presencial en diferentes **equipamientos municipales y en el mismo Ayuntamiento**, también a **pie de calle** (podéis consultar calendario en esta publicación), y de manera telemática a través de la **plataforma Gavà Participa, Gavà Decideix**.

<https://participa.gavaciutat.cat/processes/Junts-Fem-Barri-2022/>

Tras las votaciones, el Ayuntamiento hará públicos los resultados con las propuestas priorizadas. Los proyectos ganadores serán los que se ejecutarán, hasta llegar a la dotación máxima del programa 600.000 €.

## ¿Quién puede participar?

Todas las personas de 16 años o más empadronadas en Gavà o que tengan un comercio o negocio en la ciudad.

## ¿Cuáles son las propuestas?

Los 36 proyectos a votar se pueden consultar en la plataforma digital Gavà Participa, Gavà Decideix

<https://participa.gavaciutat.cat/processes/Junts-Fem-Barri-2022/>

## ¿Cómo se puede votar?

 **1. POR INTERNET, CON DISPOSITIVO MÓVIL U ORDENADOR**, mediante la plataforma digital Gavà Participa, Gavà Decideix

<https://participa.gavaciutat.cat/processes/Junts-Fem-Barri-2022/>

 **2. DEPOSITANDO LA PAPELETA** en las urnas que encontraréis en los **equipamientos** siguientes:

- Ayuntamiento de Gavà
- Mercados: del Centre y MercaGavà
- Bibliotecas: Josep Soler Vidal y Marian Colomé
- Zonas deportivas: Can Tintorer y Diagonal
- Casals de Gent Gran: Can Tintorer, Torre Lluç y El Centre
- La Casa Gran
- Nou Espai Sant Jordi
- Centre Cívic de Ca n'Espinós
- Institut Escola Gavà Mar

- Casal American Lake
- Casal Municipal de Can Tries
- Masía de Can Tintorer

## OFRECEMOS APOYO DE INFORMADORES/AS

Habrà personas informadoras que recogerán las votaciones y ayudarán a resolver las dudas.

Las encontraréis:

- **En la Oficina de Atención Ciudadana (OAC) del Ayuntamiento de Gavà.** Plaza Jaume Balmes, s/n.

*Del 20 de junio al 15 de julio, de lunes a viernes laborables, de 9.30 a 13.30 horas.*

- **En diferentes puntos de la ciudad:**

- Sábado, 18 de junio, de 10 a 13 horas, delante de MercaGavà.
- Martes, 21 de junio, de 10 a 13 horas y de 17 a 20 hores, en la plaza Josep Tarradellas (monumento Màrtirs del Setge de 1714).
- Sábado, 25 de junio, en la plaza de la Pagesia (Illa de Vianants) de 10.30 a 13.30 horas y de 17.30 a 20.30 horas.
- Martes, 28 de junio, calle Sant Lluís esquina con calle Les Colomeres, de 17 a 20 horas.
- Domingo, 3 de julio, de 10.30 a 13.30 horas y de 17.30 a 20.30 horas, en la rambla Joaquim Vayreda.
- Sábado, 9 de julio, de 10.30 a 13.30 horas y de 17.30 a 20.30 horas, a la plaza de la Pagesia (Illa de Vianants).
- Martes, 12 de julio, de 17.30 a 20.30 horas, en el paseo Maragall.
- Viernes, 15 de julio, en la plaza Major (Illa de Vianants), de 10.30 a 13.30 horas y de 17.30 a 20.30 horas.

Si tenéis dudas, podéis escribir un correo electrónico a: [participa@gava.cat](mailto:participa@gava.cat)

# DECIDEIX ARA COM MILLOREM L'ESPAI PÚBLIC DECIDE AHORA CÓMO MEJORAMOS EL ESPACIO PÚBLICO



## DADES PERSONALS DATOS PERSONALES

(aquestes dades serveixen per poder contactar amb tu si sorgeixen dubtes sobre la teva proposta).  
(estos datos sirven para poder contactar contigo si aparecen dudas sobre tu propuesta).

Nom i cognoms / Nombre y apellidos

DNI Correu electrònic / Correo electrónico

Data de naixement / Fecha de nacimiento\* Telèfon / Teléfono\*

### (\*Informació bàsica sobre el tractament de dades personals

Responsable del tractament: Ajuntament de Gavà.  
Delegat de Protecció de dades: dpd@gava.cat  
Finalitat del tractament: (AT053PARTI): Gestionar la seva votació per al procés participatiu de propostes de millora de l'espai públic.  
Drets dels interessats: D'accés, rectificació, supressió, limitació del tractament i d'oposició, presentant el formulari corresponent al registre electrònic de l'ajuntament de Gavà <https://eseu.gava.cat>  
Informació addicional amplada a: Protecció de dades de caràcter personal a la web: <https://eseu.gava.cat>

### (\* Información básica sobre el tratado de datos personales

Responsable del tratado: Ayuntamiento de Gavà.  
Delegado de Protección de datos: dpd@gava.cat  
Finalidad del tratamiento: (AT053PARTI): Gestionar su propuesta para el proceso participativo de propuestas de mejora del espacio público.  
Derechos de los interesados: De acceso, rectificación, supresión, limitación del tratamiento y de oposición, presentando el formulario correspondiente al registro electrónico del ayuntamiento de Gavà <https://eseu.gava.cat>  
Información adicional ampliada a: Protección de datos de carácter personal en la web: <https://eseu.gava.cat>

## PROJECTES A VOTAR (marca amb una X un màxim de 5 projectes)

## PROYECTOS A VOTAR (marca con una X un máximo de 5 proyectos)

### CENTRE I BARCELONETA

|   |   |
|---|---|
| 1 | Parc infantil a <b>Santa Creu de Calafell – Barceloneta</b> / Parque infantil en <b>Santa Creu de Calafell-Barceloneta</b>            |
| 2 | Renovació de jardineres i plantació de flors a la <b>Rambla</b> / Renovación de jardineras y plantación de flores en la <b>Rambla</b> |

### GAVÀ MAR

|   |   |
|---|---|
| 3 | Generació de punts d'ombra a l' <b>avinguda del Mar</b> / Generación de puntos de sombra en la <b>avenida del Mar</b> |
| 4 | Correcan a <b>Gavà Mar</b> / Correcan en <b>Gavà Mar</b>  |

### LA SENTIU, CA N'ESPINÓS I MAS BRUGUERS

|   |   |
|---|---|
| 5 | Remodelació del parc de la <b>Sentiu</b> / Remodelación del parque de la <b>Sentiu</b>  |
| 6 | Parc infantil entorn del <b>Centre Cívic de Ca n'Espinós</b> / Parque infantil en el entorno del <b>Centro Cívico de Ca n'Espinós</b> |
| 7 | Condicionament de parades de bus a <b>Mas Bruguers</b> / Acondicionamiento de paradas de bus en <b>Mas Bruguers</b>                   |

### BÒBILES – DIAGONAL, LES COLOMERES I SANTA TERESA

|    |   |
|----|---|
| 8  | Generació de punts d'ombra a les cruïlles dels carrers de <b>les Colomeres i de Sant Lluís</b> / Generación de puntos de sombra en los cruces de las <b>calles Les Colomeres y Sant Lluís</b>           |
| 9  | Remodelació de la <b>plaça de la Solidaritat</b> / Remodelación de la <b>plaza de la Solidaridad</b>  |
| 10 | Pista de bàsquet 3x3 al <b>parc del Mil·lenni</b> i millora de la pista poliesportiva existent / Pista de baloncesto 3x3 en el <b>parque del Mil·lenni</b> y mejora de la pista polideportiva existente |
| 11 | Pistes de petanca als jardins de <b>les Colomeres</b> , instal·lació de boca de reg i marcador / Pistas de petanca en los jardines de <b>Les Colomeres</b> , instalación de boca de riego y marcador    |
| 12 | Instal·lació de baranes al <b>carrer de la Salut</b> i a la <b>plaça de la Solidaritat</b> / Instalación de barandas en la <b>calle Salut</b> y en la <b>plaza de la Solidaritat</b>                    |
| 13 | Renovació d'arbrat a l' <b>avinguda de Joan Carles I</b> / Renovación de arbolado en la <b>avenida Joan Carles I</b>  |

|    |   |
|----|---|
| 14 | Adequació de l' <b>avinguda Diagonal</b> / <i>Adecuación de la <b>avenida Diagonal</b></i>      |
| 15 | Umbracles a la <b>plaça de Jaume Balmes</b> / <i>Umbráculos en la <b>plaza Jaume Balmes</b></i> |

### CAN SERRA BALET, ÀNGELA ROCA I AUSIÀS MARCH

|    |   |
|----|---|
| 16 | Arranjament del <b>passatge Usatges</b> i millora de l'accessibilitat amb el parc Sant Jordi / <i>Reparación del <b>pasaje Usatges</b> y mejora de la accesibilidad con el parque Sant Jordi.</i>   |
| 17 | Reordenació del <b>parc de l'Arborètum</b> / <i>Reordenación del <b>parque del Arborètum</b></i>  |
| 18 | Umbracles a la <b>plaça de la Llibertat</b> / <i>Umbráculos en la <b>plaza de la Llibertat</b></i>  |
| 19 | Ampliació de la zona de cal·listènia al <b>parc del Calamot</b> / <i>Ampliación de la zona de calistenia en el <b>parque del Calamot</b></i>  |
| 20 | Renovació del parc infantil ubicat al <b>parc del Calamot</b> / <i>Renovación del <b>parquet infantil</b> ubicado en el <b>parque del Calamot</b></i>   |
| 21 | Generació de zona de descans i ombra a la cruïlla del <b>carrer de les Colomeres amb Apel·les Mestres</b> / <i>Generación de zonas de descanso y sombra en el cruce de la <b>calle Les Colomeres con Apel·les Mestres</b></i>                                       |
| 22 | Millora de l'accessibilitat a la <b>plaça del Primer de Maig i passatge Jaume Huguet</b> / <i>Mejora de la accesibilidad en la <b>plaza Primer de Maig y pasaje Jaume Huguet</b></i>  |
| 23 | Renovació de jocs infantils i instal·lació de jocs de motricitat de la gent gran a la <b>plaça del Primer de Maig</b> / <i>Renovación de juegos infantiles e instalación de <b>juegos de motricidad para personas mayores</b> en la <b>plaza Primer de Maig</b></i> |
| 24 | Adequació del <b>passeig Maragall</b> / <i>Adecuación del <b>paseo Maragall</b></i>   |

### CAN TINTORER, CAN PERE BORI I CAN TRIES

|    |  |
|----|--|
| 25 | Correcan al <b>carrer de Roger de Flor</b> (plaça de Blas Infante) / <i>Correcan en la <b>calle Roger de Flor</b> (plaza Blas Infante)</i>   |
| 26 | Adequació de la zona de cal·listènia a l' <b>avinguda de Pompeu Fabra</b> / <i>Adecuación de la zona de calistenia en la <b>avenida Pompeu Fabra</b></i>   |
| 27 | Remodelació de la plaça del <b>carrer del Riu Besòs</b> / <i>Remodelación de la plaza de la <b>calle Riu Besòs</b></i>   |
| 28 | Renovació de la <b>plaça d'Amadeu Vives</b> / <i>Renovación de la <b>plaza Amadeu Vives</b></i>  |
| 29 | Millora de la connexió entre el <b>carrer de Sant Joan i el carrer de Begues</b> / <i>Mejora de la conexión entre la <b>calle Sant Joan y la calle Begues</b></i>  |
| 30 | Nou accés de vehicles al <b>carrer de Clara Campoamor</b> des de la rotonda de l'avinguda Joan Carles I / <i>Nuevo acceso de vehículos a la <b>calle Clara Campoamor</b> desde la rotonda de la <b>avenida Joan Carles I</b></i> |
| 31 | Renovació de la pista esportiva a <b>Can Tries</b> / <i>Renovación de la pista polideportiva en <b>Can Tries</b></i>   |
| 32 | Arranjament del camí de connexió entre el <b>carrer de Montserrat Roig i carrer de Joan I</b> / <i>Reparación del camino de conexión entre la <b>calle Montserrat Roig y calle Joan I</b></i>                                    |

### DIFERENTS BARRIS / DIFERENTES BARRIOS

|    |  |
|----|--|
| 33 | Instal·lació de jocs motrius per a la gent gran al <b>carrer de Sant Lluís, plaça de la Pau, parc del Mil·lenni i riera de les Parets</b> / <i>Instalación de juegos motrices para las personas mayores en la <b>calle Sant Lluís, plaza de la Pau, parque del Mil·lenni y riera de les Parets</b></i> |
| 34 | Remodelació dels correcans dels <b>parcs del Mil·lenni i de l'Arborètum</b> / <i>Remodelación de los correcanes de los <b>parques del Mil·lenni y del Arborètum</b></i>  |
| 35 | Pacificació de trànsit al <b>carrer de l'Argila</b> / <i>Pacificación de tráfico en la <b>calle Argila</b></i>   |
| 36 | Correcan a la <b>Zona Industrial</b> / <i>Correcan en la <b>Zona Industrial</b></i>  |

Aquesta votació s'incorporarà a la plataforma digital [participa.gavaciuat.cat](https://participa.gavaciuat.cat) a partir de la creació d'un usuari amb el nom i el primer cognom que consten en la present butlleta. / Esta votación se incorporará a la plataforma digital [participa.gavaciuat.cat](https://participa.gavaciuat.cat) a partir de la creación de un usuario con el nombre y el primer apellido que constan en esta papeleta.

